



U.S. Department of Health and Human Services

Divulgación de Noticia

PARA DIVULGACIÓN INMEDIATA Jueves, Abril 29, 2010 Contacto: HHS Press Office (202) 690-6343

Quejas de Discriminación por Raza y Discapacidad en el Programa de TANF de Wisconsin han de ser resueltas mediante un Acuerdo a nivel estatal.

Bajo un nuevo acuerdo entre el Departamento de Niños y Familias (DCF, por sus siglas en inglés) de Wisconsin y el Departamento de Salud y Servicios Humanos de los Estados Unidos (HHS, por sus siglas en inglés), el DCF ha de asegurar que cuándo las familias en Wisconsin soliciten asistencia de ingresos y ayuda para obtener empleo, ellas tendrán oportunidades de igualdad para participar en el programa de Asistencia Temporaria para las Familias Necesitadas (TANF, por sus siglas en inglés), sin importar la raza, el color, el origen de nacionalidad o las discapacidades.

El DCF llegó a un acuerdo seguido de una investigación hecha por OCR por quejas archivadas por Acción Legal de Wisconsin, Inc. (Legal Action of Wisconsin, Inc.), La Fundación de la Unión Americana de Libertades Civiles de Wisconsin (American Civil Liberties Union of Wisconsin Foundation), y la Sucursal de Milwaukee NAACP (Milwaukee Branch of the NAACP). Las quejas alegan que DCF y su agencia predecesora, el Departamento del Desarrollo de la Fuerza Laboral de Wisconsin (DWD por sus siglas en inglés), discriminaron basados en raza y discapacidad al administrar el programa W-2. Las quejas relacionadas con la discapacidad tienen sus raíces en las experiencias de familias individuales.

"Los programas estatales TANF proveen asistencia crítica de ingreso a las familias más pobres de la Nación mientras que ayuda a los padres a prepararse para y a obtener empleo," dijo la directora de OCR Georgina Verdugo. "La Oficina de Derechos Civiles está comprometida a asegurar que cada programa estatal TANF sea accesible a todos, sin importar la raza, el color, el origen de nacionalidad o la discapacidad. Este acuerdo de cumplimiento voluntario entre OCR y el Departamento de Niños y Familias de Wisconsin es un modelo para los estados al evitar la discriminación ilegal en sus programas TANF."

De acuerdo al Titulo VI de la Ley de 1964 de Derechos Civiles (Titulo VI), DCF va a asegurar que las sanciones (p.ej. reducción en la asistencia W-2) no sean aplicadas a los participantes en TANF en una forma discriminatoria basada en la raza, color o origen de nacionalidad (incluyendo a los de competencia limitada en el inglés). Bajo la Sección 504 de la Ley de Rehabilitación de 1973 (Sección 504), y el Titulo II de la Ley 1973 de Americanos con Discapacidades de 1990 (ADA), DCF va a investigar y a evaluar a los solicitantes y participantes de TANF para asegurar que las personas con discapacidades que sean elegibles reciban acomodaciones razonables, las cuales pueden incluir apoyo de entrenamiento de trabajo por un período de tiempo mas largo de lo que típicamente se permite, interpretes de lenguaje por señas, o servicios extensivos de la División de Rehabilitación Vocacional de Wisconsin.

Las quejas de discriminación por raza fueron evidenciadas, en parte, por el "Estudio de sanciones de Wisconsin Works (W-2)," un reporte preparado por DWD en 2004. El reporte encontró que durante un período de tres años en el programa TANF de Wisconsin, hubo disparidades raciales significativas en el índice de sanciones por alegados fallos en el cumplimiento de los requisitos del programa. Los Latinos y africano-americanos participantes en el programa fueron sancionados a un índice más alto que los participantes blancos.

Las personas que creen que han sido discriminadas por su raza, color, origen de nacionalidad, discapacidad, edad, sexo o religión por un proveedor de cuidado de la salud o de servicios humanos (tales como un hospital o una agencia de servicios sociales) o por una agencia estatal o local de servicios humanos, puede archivar una queja con OCR en: http://www.hhs.gov/ocr/civilrights/complaints/index.html.

Copias del Acuerdo de Cumplimiento Voluntario y del "Estudio de Sanciones de Wisconsin Works (W-2)" están disponibles en: http://www.hhs.gov/ocr/civilrights/activities/agreements/index.html.

Copias de la guía de OCR, "Prohibición en contra de la Discriminación en base a Discapacidad en la Administración de TANF" y "Satisfacer las Necesidades de los Solicitantes y Beneficiaros de TANF bajo las Leyes Federales de los Derechos Civiles," se puede encontrar en: http://www.hhs.gov/ocr/civilrights/resources/specialtopics/tanf/index.html

###	